

DECLARATION OF PERFORMANCE (DoP)

Table of Contents

ENGLISH	2
ESPAÑOL	3
FRANÇAIS	4
ITALIANO	5
NEDERLANDS	6
DEUTSCH	7
SUOMI	8
SVENSKA	9
NORWEGIAN BOKMÅL	10
DANSK	11
MAGYAR	12
ROMÂNĂ	13
EESTI	14
LIETUVIŲ	15
LATVIEŠU	16
ČEŠTINA	17
SLOVENČINA	18
TÜRKÇE	19
PORTUGUÊS	20
POLSKI	21
HRVATSKI	22
SLOVENŠČINA	23
БЪЛГАРСКИ	24
GEORGIAN	25

DECLARATION OF PERFORMANCE (DoP)

No. 1011817

1. Unique identification code of the product-type*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Intended use:

Cable for general applications in construction works subject to reaction to fire requirements

3. Manufacturer

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Authorized representative

-

5. System/s of AVCP

AVCP: 3

6. Harmonized standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Notified body:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Declared performances:

Reaction to Fire: D_{ca}-s2,d2,a1
Dangerous substances: NPD

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performances. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

Signed for and on behalf of the manufacturer by Laszlo Kovacs at Budapest on 30/06/2020



WEB address of DOP finder: www.prysmiangroup.com/cpr

* In order to identify all the "unique identification code of the product type" covered by this DoP (requirement under CPR regulation), please refer to the related appendix.

DECLARACIÓN DE PRESTACIONES

n° 1011817

1. Código de identificación única del producto tipo*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Usos previstos:

Cable sujeto a requisitos de reacción al fuego para aplicaciones generales en obras de construcción

3. Fabricante:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungria

4. Representante autorizado:

-

5. Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones (EVCP):

AVCP: 3

6. Norma armonizada:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismos notificados:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Prestaciones declaradas:

Reacción al fuego: D_{ca}-s2,d2,a1

Sustancias peligrosas: Sin prestaciones declaradas.

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

Firmado por y en nombre del fabricante por Laszlo Kovacs en lugar Budapest fecha de emisión 30/06/2020



Dirección WEB Buscador DdP: www.prysmiangroup.com/cpr

* A efectos de identificar todos los "códigos únicos de identificación de producto" cubiertos por esta DoP (y requerido por el reglamento CPR), por favor ver el documento relacionado anexo.

DÉCLARATION DE PERFORMANCE

N° 1011817

1. Code d'identification unique du produit type*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Usage(s) prévu(s):

Câble pour applications générales dans les ouvrages de construction soumis aux exigences de réaction au feu

3. Fabricant:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hongrie

4. Mandataire:

-

5. Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances:

AVCP: 3 EVCP

6. Norme harmonisée:

EN 50575:2014+A1:2016

Organisme(s) notifié(s):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Performance(s) déclarée(s):

Réaction eu feu: D_{ca}-s2,d2,a1
Substances dangereuses: NPD

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) No 305/2011, la présente déclaration de performance est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

Signé pour le fabricant par Laszlo Kovacs à Budapest le 30/06/2020



Adresse internet du moteur de recherche de la DdP: www.prysmiangroup.com/cpr

* Afin d'identifier tous les « codes uniques d'identification de produit type » couverts par cette Ddp (exigence du RPC), merci de vous référer à l'annexe correspondante.

DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE

N. 1011817

1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Usi previsti:

Cavi per applicazioni generali nei lavori di costruzione soggetti a prescrizioni di reazione al fuoco

3. Fabbricante:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Ungheria

4. Mandatario:

-

5. Sistemi di VVCP:

AVCP: 3

6. Norma armonizzata:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismi notificati:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Prestazioni dichiarate:

Reazione al fuoco: D_{ca}-s2,d2,a1
Sostanze pericolose: NPD

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

Firmato a nome e per conto del fabbricante da Laszlo Kovacs in Budapest addì 30/06/2020



Indirizzo web per ricerca DoP: www.prysmiangroup.com/cpr

* Al fine di identificare tutti i codici identificativi individuali dei singoli prodotti coperti da questa dichiarazione di prestazione (requisito del regolamento CPR), si prega di fare riferimento alla relativa appendice.

PRESTATIEVERKLARING

Nr. 1011817

1. Unieke identificatiecode van het producttype*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Beoogd(e) gebruik(en):

Kabel voor algemeen gebruik in bouwwerken waarvoor eisen voor het brandgedrag van toepassing zijn

3. Fabrikant:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hongarije

4. Gemachtigde:

-

5. Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:

AVCP: 3

6. Geharmoniseerde norm:

EN 50575:2014+A1:2016

Aangemelde instantie(s):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Aangegeven prestatie(s):

Brandgedrag: D_{ca}-s2,d2,a1
Vrijkomen van gevaarlijke stoffen: NPD

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Ondertekend voor en namens de fabrikant door Laszlo Kovacs te Budapest op datum van afgifte 30/06/2020



Download Declaration of Performance (DOP): www.prysmiangroup.com/cpr

* Om alle "Unieke identificatiecode van het producttype" te identificeren die deze DoP omvat (verplichting onder de CPR), gaarne de corresponderende appendix raadplegen.

LEISTUNGSERKLÄRUNG

Nr. 1011817

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Verwendungszweck(e):

Kabel und Leitungen für allgemeine Anwendungen in Bauwerken in Bezug auf die Anforderungen an das Brandverhalten.

3. Hersteller:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Ungarn

4. Bevollmächtigter:

-

5. System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:

AVCP: 3

6. Harmonisierte Norm:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifizierte Stelle(n):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Erklärte Leistung(en):

Brandverhalten D_{ca}-s2,d2,a1
Gefahrstoffe: NPD

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

**Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von Laszlo Kovacs in
Budapest am 30/06/2020**



Internetadresse zur Leistungserklärung (DoP): www.prysmiangroup.com/cpr

* Eine Liste aller einzelnen Produkte, die unter diese Leistungserklärung fallen (gem. der CPR Richtlinie), finden sie im Anhang von diesem Dokument.

SUORITUSTASOILMOITUS

Nro 1011817

1. Tuotetyypin yksilöllinen tunniste*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Aiottu käyttötarkoitus (aiotut käyttötarkoitukset):

Kaapeli yleisiin käyttötarkoituksiin rakennuskohteissa, joille on asetettu paloteknistä käyttäytymistä koskevia vaatimuksia.

3. Valmistaja:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Unkari

4. Valtuutettu edustaja:

-

5. Suoritustason pysyvyyden arvioinnissa ja varmentamisessa käytetty

järjestelmä/käytetyt järjestelmät (AVCP):

AVCP-menettely 3

6. Yhdenmukaistettu standardi:

EN 50575:2014+A1:2016

Ilmoitettu laitos/ilmoitetut laitokset:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Ilmoitettu suoritustaso/ilmoitetut suoritustasot:

Palokäyttäytyminen: D_{ca}-s2,d2,a1

Vaaralliset aineet: NPD, ominaisuutta ei ole määritetty

Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustaso on ilmoitettujen suoritustasojen joukon mukainen. Tämä suoritustasoilmoitus on asetuksen (EU) N:o 305/2011 mukaisesti annettu edellä ilmoitetun valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Valmistajan puolesta allekirjoittanut Laszlo Kovacs , Budapest , 30/06/2020



Nettiosoite DoP-sertifikaatin hakuun: www.prysmiangroup.com/cpr

* Löytääksesi kaikki "tuotetyypin yksilölliset tunnisteet" jotka tämä suoritustasoilmoitus (CPR asetuksen vaatimus) kattaa, katso ohessa olevasta liitteestä.

PRESTANDEKLARATION

Nr 1011817

1. Produkttypens unika identifikationskod*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Avsedd användning/avsedda användningar:

Kablar för generell användning i byggnadsverk där brandkrav föreligger

3. Tillverkare:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Tillverkarens representant:

-

5. System för bedömning och fortlöpande kontroll av prestanda:

AVCP: 3

6. Harmoniserad standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Anmält/anmälda organ:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Angiven prestanda:

Reaktion vid brandpåverkan $D_{ca-s2,d2,a1}$
Farliga ämnen: NPD

Prestandan för ovanstående produkt överensstämmer med den angivna prestandan. Denna prestandadeklaration har utfärdats i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011 på eget ansvar av den tillverkare som anges ovan.

**Undertecknad på tillverkarens vägnar av Laszlo Kovacs ort Budapest , dag för utfärdande
30/06/2020**



Webbaddress till DOP - sökare: www.prysmiangroup.com/cpr

YTELSESERKLÆRING

Nr. 1011817

1. Unik identifikasjons kode for produktet*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Anvendelses område/områder:

Kabel for generell bruk i byggverk, avhengig av gjeldende brannkrav

3. Produsent

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd

Neumann Janos str. 1/E

H-1117 - Budapest

Ungarn

4. Bemyndiget representant

-

5. System/systemer for bedømming og fortløpende kontroll av ytelse

AVCP: 3

6. Harmonisert standard

EN 50575:2014+A1:2016

Sertifiserings organ:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Ytelseserklæring(er)

Brannmotstand: D_{ca}-s2,d2,a1

Innhold av farlige stoffer: Ingen ytelse beskrevet

Ytelses deklarasjon for produktet beskrevet over er i overenstemmelse med den angitte yteevne. Denne deklarasjon er utstedt, i henhold til EU-Regulativ nr 305/2011, under eget ansvar av den identifiserte produsent beskrevet over.

Signert for, og på vegne av, produsent Laszlo Kovacs i Budapest den 30/06/2020



Web adresse for DOP finner: www.prysmiangroup.com/cpr

YDEEVNEDEKLARATION

Nr. 1011817

1. Varetypens unikke identifikationskode*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Tilsigtet anvendelse:

Kabler til almindelig anvendelse indenfor bygge og anlæg med krav til brandreaktion

3. Fabrikant:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Bemyndiget repræsentant:

-

5. System eller systemer til vurdering og kontrol af konstansen af ydeevnen:

AVCP: 3

6. Harmoniseret standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Notificeret organ/notificerede organer:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Deklareret ydeevne/deklarerede ydeevner:

Modstandsdygtighed ved brand: D_{ca}-s2,d2,a1
Indhold af farlige stoffer(REACH): NPD

Ydeevnen for den vare, der er anført ovenfor, er i overensstemmelse med den deklarerede ydeevne. Denne ydeevnedeklaration er udarbejdet i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den fabrikant, der er anført ovenfor.

Underskrevet for fabrikanten og på dennes vegne af Laszlo Kovacs sted Budapest dato den 30/06/2020



Web adresse for DOP finder: www.prysmiangroup.com/cpr

* For at identificere alle "unikke identifikationskoder på produkttype" omfattet af denne DOP (krav i henhold til CPR-regulativet) henvises til det tilhørende bilag.

TELJESÍTMÉNY NYILATKOZAT

Száma: 1011817

1. A terméktípus egyedi azonosító kódja*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Felhasználás célja(i):

Általános alkalmazású vezetékek építési munkálatai a tűzveszélyességi követelmények szerint

3. Gyártó:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Magyarország

4. A meghatalmazott képviselő:

-

5. Az AVCP-rendszer(ek):

AVCP: 3

6. Harmonizált szabvány:

EN 50575:2014+A1:2016

Bejelentett szerv(ek):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. A nyilatkozatban szereplő teljesítmény(ek):

Tűzveszélyesség: D_{ca}-s2,d2,a1
Veszélyes anyagok: NPD

A fent azonosított termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek)nek. A 305/2011/EU rendeletnek megfelelően e teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a fent meghatározott gyártó a felelős.

**A gyártó nevében és részéről aláíró személy Laszlo Kovacs kibocsájtás helye Budapest
kibocsájtás dátuma 30/06/2020**



DoP internetes kereső: www.prysmiangroup.com/cpr

DECLARATIA DE PERFORMANȚĂ

Nr. 1011817

1. Cod unic de identificare al produsului-tip*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate):

Cabluri pentru aplicatii generale în lucrări de constructii care sunt conforme cu prescriptiile privind reactia la foc

3. Fabricant:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Reprezentant autorizat:

-

5. Sistemul (sistemele) de evaluare si de verificare a constantei performantei:

AVCP: 3

6. Standard armonizat:

EN 50575:2014+A1:2016

Organism (organisme) notificat(e):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Performanta (performante) declarată (declare):

Reactie la foc: D_{ca}-s2,d2,a1
Substante periculoase: NPD

Performanta produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performante declarate. Această declaratie de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.

Semnată pentru si în numele fabricantului de către Laszlo Kovacs în Budapest la data eliberării 30/06/2020



Adresa WEB unde se găsește DOP: www.prysmiangroup.com/cpr

* Pentru identificarea "codului unic de identificare pentru tipul produsului" la care face referire acest DoP (cerinta prevazuta de regulamentul CPR), va rog sa consultati anexa relevanta

TOIMIVUSDEKLARATSIOON

nr 1011817

1. Tootetüübi kordumatu identifitseerimiskood*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Kavandatud kasutusala(d):

Ehitustöödel kasutatavad üldtarbekaablite reageerimise nõuded tulele

3. Tootja:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Volitatud esindaja:

-

5. Toimivuse püsivuse hindamise ja kontrolli süsteem:

AVCP: 3

6. Ühtlustatud standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Teavitatud asutus(ed):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Deklareeritud toimivus:

Tuletundlikkus: D_{ca}-s2,d2,a1

Ohtlikud ained: NPD

Eespool kirjeldatud toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011 eespool nimetatud tootja ainuvastutusel.

**Tootja poolt ja nimel allkirjastanud Laszlo Kovacs koht Budapest väljaandmise kuupäev
30/06/2020**



DoP leidja veebileht: www.prysmiangroup.com/cpr

* Kõik käesoleva DoP numbri alla kuuluvad tooted leiate dokumendi lisast.

EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA

Nr. 1011817

1. Produkto tipo unikalus identifikavimo kodas*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Naudojimo paskirtis (-ys):

Bendrosios paskirties statybos darbuose naudojami kabeliai, kuriems keliami reakcijos į ugnį reikalavimai

3. Gamintojas:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Įgaliotasis atstovas:

-

5. Eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema (-os):

AVCP: 3

6. Darnusis standartas:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikuotoji (-osios) įstaiga (-os):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Deklaruojama (-os) eksploatacinė (-ės) savybė (-ės):

Priešgaisrinės savybės: D_{ca}-s2,d2,a1

Pavojingos medžiagos: NPD

Nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka visas deklaruotas eksploatacines savybes. Ši eksploatacinių savybių deklaracija pateikiama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, atsakomybė už jos turinį tenka tik joje nurodytam gamintojui.

Pasirašyta (gamintojo ir jo vardu) Laszlo Kovacs vieta Budapest išdavimo data 30/06/2020



Interneto adresas DOP ieškiklis: www.prysmiangroup.com/cpr

EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA

Nr. 1011817

1. Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Paredzētais izmantojums:

Ugunsdrošības prasībām atbilstoši vispārīga lietojuma kabeli celtniecības darbos

3. Ražotājs:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Pilnvarotais pārstāvis:

-

5. Eksploatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes (AVCP) sistēma(-as):

AVCP: 3

6. Saskaņotais standarts:

EN 50575:2014+A1:2016

Paziņotā(-ās) iestāde(-es):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Deklarētā(-ās) eksploatācijas īpašība(-as):

Degamība: D_{ca}-s2,d2,a1
Bīstamas vielas: NPD

Iepriekš norādītā izstrādājuma eksploatācijas īpašības atbilst deklarēto eksploatācijas īpašību kopumam. Šī eksploatācijas īpašību deklarācija izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir atbildīgs vienīgi iepriekš norādītais ražotājs.

Parakstīts ražotāja vārdā Laszlo Kovacs vieta Budapest izdošanas datums 30/06/2020



Tīmekļa adrese DOP atradējs: www.prysmiangroup.com/cpr

PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH

č. 1011817

1. Jedinečný identifikační kód typu výrobku*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Zamýšlené použití:

Kabely pro všeobecné použití ve stavebních ve vztahu k požadavkům na reakce na oheň

3. Výrobce:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Zplnomocněný zástupce:

-

5. Systém(y) POSV(posuzování a ověřování neměnností parametrů):

AVCP: 3

6. Harmonizovaná norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikovaný(é) subjekt(y):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti:

Reakce na oheň: D_{ca}-s2,d2,a1
Nebezpečné látky: NPD

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

**Podepsáno za výrobce a jeho jménem Laszlo Kovacs v/ve Budapest . Datum vydání :
30/06/2020**



DoP internetový vyhledávač: www.prysmiangroup.com/cpr

* Určení všech „jednoznačných identifikačních kódů typů výrobků“ , na něž se vztahuje toto prohlášení DOP (požadavek dle CPR nařízení), naleznete v příslušném dodatku.

VYHLÁSENIE O PARAMETROCH

č. 1011817

1. Jedinečný identifikačný kód typu výrobku*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Zamýšľané použitie/použitia:

Káble pre všeobecné použitie v stavbách vo vzťahu k požiadavkám reakcie na oheň

3. Výrobca:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd

Neumann Janos str. 1/E

H-1117 - Budapest

Maďarsko

4. Splnomocnený zástupca:

-

5. Systém(-y) posudzovania a overovania nemennosti parametrov:

AVCP: 3

6. Harmonizovaná norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikovaný(-é) subjekt(-y):

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Deklarované parametre:

Reakcia na oheň: D_{ca}-s2,d2,a1

Nebezpečné látky: NPD - nie sú určené parametre

Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarovaných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu

Podpísal(-a) za a v mene výrobcu Laszlo Kovacs v/vo Budapest dňa 30/06/2020



DoP internetový vyhľadávač: www.prysmiangroup.com/cpr

* Pre identifikáciu zoznamu materiálových kódov príslušných k danému DoP (Vyhlásenie o vlastnostiach v rámci Nariadenia o stavebných výrobkoch), prosím, nahliadnite do prislúchajúcej prílohy.

PERFORMANS BEYANI

No. 1011817

1. Ürün-tipi kimlik kodu*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Kullanım amacı/amaçları

Yapılarda kullanılan ve yangına tepki performansı şartlarını sağlayan kablolardır.

3. İmalatçı

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd

Neumann Janos str. 1/E

H-1117 - Budapest

Hungary

4. Yetkili temsilci

-

5. (AVCP) Yapı malzemesinin performansının değişmezliğinin değerlendirilmesi ve doğrulanması sistem veya sistemleri:

AVCP: 3

6. Harmonize standard :

EN 50575:2014+A1:2016

Onaylanmış kuruluş(/lar)

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Beyan edilen performans(lar):

Yangına tepki: D_{ca}-s2,d2,a1

Tehlikeli maddeler: Performans belirlenmemiştir

Yukarıda tanımlanan ürünün performansı beyan edilen performans(/lar)a uygundur. Bu performans beyanı, tüm sorumluluğu yukarıda tanımlanan üreticide olmak üzere, (EU) No 305/2011 yönetmeliğine uygun olarak yayınlanmıştır.

Üretici adına – Laszlo Kovacs - Budapest - 30/06/2020



DOP Bulucu Web Adresi: www.prysmiangroup.com/cpr

* Bu DOP kapsamındaki ürünlerin malzeme numaraları ve tanımlarını ekteki dökümandan temin edebilirsiniz.

DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO

N.º 1011817

1. Código de identificação único do produto-tipo*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Utilização(ões) prevista(s)

Cabos para aplicações gerais em trabalhos de construção sujeitas aos requisitos de reação ao fogo

3. Fabricante:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungria

4. Mandatário:

-

5. Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho (AVCP):

AVCP: 3

6. Norma harmonizada:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismo(s) notificado(s): .

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Desempenho(s) declarado(s):

Reação ao fogo: D_{ca}-s2,d2,a1

Substâncias perigosas: NPD

O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.º 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

Assinado por e em nome do fabricante por Laszlo Kovacs no local Budapest na data de emissão 30/06/2020



Endereço WEB do DOP FINDER: www.prysmiangroup.com/cpr

* Para identificar todos os “códigos únicos de identificação de cada produto desta tipologia” abrangidos por esta DoP (requisito regulamentado pela CPR), por favor consultar o respectivo anexo

DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

NR. 1011817

1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny wyrobu*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Zastosowanie:

Kable i przewody do zastosowań ogólnych w obiektach budowlanych o określonej klasie odporności pożarowej

3. Producent

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Upoważniony przedstawiciel

-

5. Systemy AVCP

AVCP: 3

6. Norma zharmonizowana:

EN 50575:2014+A1:2016

Jednostka notyfikowana:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpożarowej

7. Deklarowane właściwości użytkowych:

Reakcja na ogień: D_{ca}-s2,d2,a1
Substancje niebezpieczne: NPD

Przedstawione powyżej właściwości użytkowe produktu są zgodne z deklarowanymi właściwościami użytkowymi, które są zadeklarowane w normie. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych została wydana zgodnie z Regulacją (EU) No 305/2011, na własną odpowiedzialność producenta przedstawionego powyżej.

Podpisane w imieniu producenta Laszlo Kovacs w Budapest w dniu 30/06/2020



Adres internetowy wyszukiwarki DoP: www.prysmiangroup.com/cpr

* W celu znalezienia wszystkich niepowtarzalnych kodów wyrobów zawartych w DOP (wymóg regulacji CPR) należy odnieść się do odpowiedniego załącznika.

IZJAVA O SVOJSTVIMA

Br. 1011817

1. Jedinstvena identifikacijska oznaka vrste proizvoda*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Namjena/namjene:

Kabel za općenitu primjenu u građevinskim radovima podliježe zahtjevima primjeni u gorivom okruženju

3. Proizvođač:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Ovlašteni predstavnik:

-

5. Sustav/sustavi za ocjenu i provjeru stalnosti svojstava (AVCP):

AVCP: 3

6. Usklađena norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Prijavljeno tijelo/prijavljena tijela:

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Objavljena svojstva:

Reakcija na vatru: D_{ca}-s2,d2,a1
Opasne supstance: NPD

Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.

Za proizvođača i u njegovo ime potpisao Laszlo Kovacs U mjesto Budapest dana datum izdavanja 30/06/2020



WEB ADRESA – Deklaracija o performansu: www.prysmiangroup.com/cpr

* Kako bi se identificirali svi "jedinstveni identifikacijski kodovi tipa proizvoda" a koji podliježu ovoj Deklaraciji Proizvoda (DoP) (zahtjev CPR pravilnika), molimo Vas da se pozovete na vezani dodatak.

IZJAVA O LASTNOSTIH

Št. 1011817

1. Enotna identifikacijska oznaka tipa proizvoda*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Predvidena uporaba:

Kabli za splošno uporabo za gradbena dela glede na zahteve za odpornost proti požaru

3. Proizvajalec:

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Pooblaščen zastopnik:

-

5. Sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti:

AVCP: 3

6. Harmonizirani standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Priglašeni organi: EN 50575:2014+A1:2016

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Navedene lastnosti:

Reakcija v primeru požara $D_{ca-s2,d2,a1}$
Nevarne snovi: NPD

Lastnosti proizvoda, navedenega zgoraj, so v skladu z navedenimi lastnostmi. Za izdajo te izjave o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 odgovoren izključno proizvajalec, naveden zgoraj.

**Podpisal za in v imenu proizvajalca Laszlo Kovacs v kraj Budapest dne datum izdaje
30/06/2020**



Spletna povezava na Iskalnik izjav o lastnostih:: www.prysmiangroup.com/cpr

* In order to identify all the "unique identification code of the product type" covered by this DoP (requirement under CPR regulation), please refer to the related appendix.

Декларация за Експлоатационни Показатели

Номер 1011817

1. Уникален Идентификационен Номер*:

H1Z2Z2-K Single core

2. Предвидена Употреба

Кабели за общо приложение при строително - монтажни-те работи, за които има изисквания по отношение реакция на огън.

3. Производител

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. Упълномощен Представител

-

5. Система AVCP (Assessment and Verification of Constancy of Performance)

AVCP: 3

6. Хармонизиран Стандарт

EN 50575:2014+A1:2016

Нотифицирани Органи

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. Деклариран Експлоатационни Показатели

Реакция на огън D_{ca}-s2,d2,a1

Опасни Вещества: Неопределени Експлоатационни Показатели

Експлоатационните показатели на продукта, описан по-горе, са в съответствие с набора от декларираните експлоатационни характеристики.

Подписано от името на Laszlo Kovacs При Budapest на 30/06/2020



уеб адрес - търсене на ДЕП: www.prysmiangroup.com/cpr

შესრულების დეკლარაცია

ნომერი 1011817

1. პროდუქტის ტიპის უნიკალური საიდენტიფიკაციო კოდი*:

H1Z2Z2-K Single core

2. გამოყენების დანიშნულება:

სამშენებლო სამუშაოებზე ზოგადი გამოყენების კაბელი, ექვემდებარება ცეცხლის ზემოქმედების რეაქციის მოთხოვნებს

3. მწარმოებელი

Prysmian MKM Magyar Kabel Muvek Ltd
Neumann Janos str. 1/E
H-1117 - Budapest
Hungary

4. უფლებამოსილი წარმომადგენელი

-

5. AVCP სისტემა(ები) (შესრულების მუდმივობის შეფასება და შემოწმება)

AVCP: 3

6. ჰარმონიზირებული სტანდარტი:

EN 50575:2014+A1:2016

უფლებამოსილი ორგანო

1438 Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpozarowej

7. მითითებული მახასიათებლები:

რეაქცია ცეცხლის ზემოქმედებაზე: D_{ca}-s2,d2,a1
სახიფათო ნივთიერებები: არ არის განსაზღვრული

ზემოაღნიშნული პროდუქტის სერტიფიკაციის ორგანომ შეისწავლა პროდუქტის ტიპის განსაზღვრა, წარმოების ქარხნისა და FPC-ის თავდაპირველი შემოწმება, უწყვეტი მეთვალყურეობა, FPC-ის ანალიზი და შეფასება და პროდუქტის ბაზარზე განთავსებამდე აღებული ნიმუშების აუდიტორული ტესტირება გაცემული მუდმივი შესრულების სერტიფიკატი. ზემოაღნიშნული პროდუქტის შესრულება შეესაბამება მითითებულ მახასიათებლ(ებ)ს. წინამდებარე შესრულების დეკლარაცია გაცემულია (EU) No 305/2011 რეგულაციის შესაბამისად, ზემოთ აღნიშნული მწარმოებლის პასუხისმგებლობის ქვეშ.

ხელმოწერილია მწარმოებლისთვის და მისი სახელით შემდეგი პირის მიერ: **Laszlo Kovacs** ადგილი
Budapest თარიღი 30/06/2020



შესრულების დეკლარაციის ვებგვერდის მისამართი: www.prysmiangroup.com/cpr

* წინამდებარე შესრულების დეკლარაციით გათვალისწინებული ყველა „პროდუქტის ტიპის უნიკალური საიდენტიფიკაციო კოდის“ ამოსაცნობად (CPR რეგულაციის მოთხოვნა), გთხოვთ იხილოთ შესაბამისი დანართი.

APPENDIX - DECLARATION OF PERFORMANCE 1011817

Individual material codes covered by DoP

1011817 - H1Z2Z2-K Single core

Our Material Code	Material Description
20314276	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV CPR
20314660	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x6 SW 1/1kV CPR 500
20314695	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x4 BK 01/1 kV CPR
20316313	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x4 RD 1/1 kV CPR
20316314	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x6 RD 1/1 kV CPR
20334040	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV CPR
20334041	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x10 RD 1/1 kV CPR
20334042	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x4 BK 1/1 kV CPR
20334043	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x4 RD 1/1 kV CPR
20334044	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV CPR
20334045	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x6 RD 1/1 kV CPR
20334046	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV CPR
20334047	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x10 RD 1/1 kV
20352468	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x6 SW 1/1kV CPR 1km
20352469	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x6 RT 1/1kV CPR 1km
20352470	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x6 SW 1/1kV CPR 5km
20352506	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x4 SW 1/1kV CPR 500
20352507	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x4 RT 1/1kV CPR 500
20352508	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x4 SW 1/1kV CPR 1km
20352509	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x4 RT 1/1kV CPR 1km
20352510	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x4 SW 1/1kV CPR 5km
20352541	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x4 RT 1/1kV CPR 5km
20352542	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x6 RT 1/1kV CPR 500
20352561	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x6 RT 1/1kV CPR 5km
20352564	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x10 SW 1/1kV CPR500

Our Material Code	Material Description
20352565	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x10 RT 1/1kV CPR500
20352569	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x10 SW 1/1kV CPR 5k
20352570	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x10 RT 1/1kV CPR 5k
20352987	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x4 BK 1/1 kV CPR 1km
20352988	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x4 BK 1/1 kV CPR 5km
20352989	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x4 RD 1/1 kV CPR 1km
20352990	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x4 RD 1/1 kV CPR 5km
20353241	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV CPR 1km
20353242	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV CPR 5km
20353243	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x6 RD 1/1 kV CPR 1km
20353244	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x6 RD 1/1 kV CPR 5km
20353245	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV CPR 1k
20353246	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x10 RD 1/1 kV CPR 1k
20379432	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x10 RT 1/1kV CPR 3k
20379433	HIKRA TECH H1Z2Z2-K 1x10 SW 1/1kV CPR 3k
20397969	TECSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x4 BK 1/1 kV CPR
20398001	TECSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV CPR
20398002	TECSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV CPR
20405454	PRYSUN(PV) (H)1Z2Z2-K 1x25 BK 1/1 kV CPR
20405591	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x16 BK 1/1 kV CPR
20415204	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV CPR 5
20415263	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV 500 CP
20416043	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV 500 C
20416044	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x16 RD 1/1 kV 500 C
20416045	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x16 BK 1/1 kV 500 C
20416081	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x10 RD 1/1 kV 500 C
20416752	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x6 RD 1/1 kV 500 CP
20417803	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x4 RD 1/1 kV 500 CP
20417843	PRYSUN(PV) H1Z2Z2-K 1x4 BK 1/1 kV 500 CP
20427493	PRYSUN(PV) (H)1Z2Z2-K 1x35 BK 1/1 kV CPR
20444668	TECSUN(URBAN) (H)1Z2Z2-K 1x16 BK 1/1 kV
20444744	TECSUN(URBAN) (H)1Z2Z2-K 1x16 RD 1/1 kV

Our Material Code	Material Description
20444778	Prysolar H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV CPR
20444881	Prysolar H1Z2Z2-K 1x4 BK 1/1 kV CPR
20444882	Prysolar H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV CPR
20453575	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x6 BK 1/1 kV CPR 3km
20453578	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x10 RD 1/1 kV CPR 3k
20453629	HIKRA(PV) H1Z2Z2-K 1x10 BK 1/1 kV CPR 3k